

Protected areas or areas where special measures need to be taken to conserve biological diversity

保護地域又は生物多様性の保全のための特別な措置が必要な地域

System of protected areas

保護地域制度

<p>1. What is the relative priority afforded to development and implementation of a national system of protected areas in the context of other obligations arising from the Convention and COP Decisions?</p> <p>あなたの国において、生物多様性条約及び締約国会議の決議に基づく他の義務に照らして、保護地域の国内制度の策定及び実施に関する相対的な優先度はいかがですか。</p>					
a) High 高い	X	b) Medium 中程度		c) Low 低い	
<p>(理由) 我が国の保護地域としては、自然環境保全法に基づく原生自然環境保全地域、自然環境保全地域、自然公園法に基づく国立公園、国定公園、絶滅のおそれのある野生動植物の種の保存に関する法律に基づく生息地等保護区、鳥獣の保護及び狩猟の適正化に関する法律に基づく鳥獣保護区、国有林野管理経営規程に基づく保護林、水産資源保護法に基づく保護水面などがあり、生物多様性条約や締約国会議での関連決議を積極的に実施しています。</p>					
<p>2. Is there a systematic planning process for development and implementation of a national system of protected areas?</p> <p>保護地域制度の策定及び実施のための組織的な計画過程が存在しますか。</p>					
a) no いいえ					
b) in early stages of development 体制整備の初期段階					
c) in advanced stages of development 体制整備の最終段階					
d) yes, please provide copies of relevant documents describing the process はい (計画過程を記述した関連文書の写しを添付すること。)					X
<p>(理由) 各種の保護地域制度毎に、実施のための指針が関係省庁により定められています。主な例は以下のとおりです。</p> <p>自然公園 環境省により、自然公園法等の法令、自然公園選定要領、国立公園の公園計画作成要領、国立公園管理計画作成要領等が定められています (関連資料添付)。</p> <p>国有林における保護林 林野庁により、国有林野管理経営規程、保護林設定要領が定められています。</p>					
<p>3. Is there an assessment of the extent to which the existing network of protected areas covers all areas that are identified as being important for the conservation of biological diversity?</p> <p>既存の保護地域のネットワークが生物多様性の保全にとって重要な全ての地域をどの程度包含しているか評価しましたか。</p>					
a) no いいえ					

b) an assessment is being planned for 評価を計画中	X
c) an assessment is being undertaken 評価を実施中	
d) yes, please provide copies of the assessments made はい（評価結果の写しを添付）	
（理由）保護林を含む緑の回廊について、モニタリング調査を計画しています。	

*Regulatory framework*  
**規制体制**

4. Is there a policy framework and/or enabling legislation in place for the establishment and management of protected areas? 保護地域の設定及び管理のための政策の枠組及び / 又は法制度が存在しますか。	
a) no いいえ	
b) in early stages of development 策定の初期段階	
c) in advanced stages of development 策定の最終段階	
d) yes, please provide copies of relevant documents はい。（関連文書の写しを添付。）	X
（理由）2 . に同じ。	
5. Have guidelines, criteria and targets been adopted to support selection, establishment and management of protected areas? 保護地域の選定、設定及び管理を支援するためのガイドライン、基準及び目標を採用していますか。	
a) no いいえ	
b) in early stages of development 策定の初期段階	
c) in advanced stages of development 策定の最終段階	
d) yes, please provide copies of guidelines, criteria and targets はい。（ガイドライン、基準及び目標の写しを添付）	X
（理由） 自然環境保全基本方針、保護地域制度毎に保護地域の選定、設定、管理のための国としての指針があります。主な例は以下のとおりです。なお、目標とする面積等は設定されていません。 ・自然公園：自然公園選定要領 ・国有林における保護林：保護林設定要領	

<p>6. Does the management of protected areas involve the use of incentive measures, for instance, of entrance fees for park visitors, or of benefit-sharing arrangements with adjacent communities and other relevant stakeholders?</p> <p>保護地域の管理に際して、奨励措置（例えば、公園利用者からの入場料の徴収や近隣社会や他の関係者との利益配分）を講じていますか。</p>	
a) no いいえ	X
b) yes, incentive measures implemented for some protected areas (please provide some examples) はい、一部の保護地域において実施中（例示してください。）	
c) yes, incentive measures implemented for all protected areas (please provide some examples) はい、全ての保護地域において実施中（例示してください。）	
<p>（理由）（自然公園等では所有権や管理権を有していないことから）現状で入園料等を徴収することは困難です。国有林の保護林では入場料等は徴収していません。</p>	

*Management approach*

**管理方法**

<p>7. Have the principal threats to protected areas and the biodiversity that they contain been assessed, so that programmes can be put in place to deal with the threats, their effects and to influence the key drivers?</p> <p>保護地域及び保護地域内の生物多様性への主要な脅威を、それらの脅威及びその影響に対応し、鍵となる原因を制御するためのプログラムを導入するために、評価していますか。</p>	
a) no いいえ	
b) an assessment is being planned for 評価を計画中	
c) an assessment is in process 評価を実施中	X
d) yes, an assessment has been completed はい、評価を実施済み。	
e) programmes and policies to deal with threats are in place (please provide basic information on threats and actions taken) このような脅威に対応するためのプログラム及び政策を導入済み。（脅威及び実施された行動に関する基礎的な情報を記入。）	
<p>（理由）土地の形状変更等について許可制や届出制としています。また大規模な行為については、環境影響調査を義務づけています（自然公園法施行規則第10条第3項）。現地調査による評価や地元関係者との協議会において評価を実施しています（農）</p>	

<p>8. Are protected areas established and managed in the context of the wider region in which they are located, taking account of and contributing to other sectoral strategies?</p> <p>他分野の戦略を考慮し、また、それらに寄与しつつ、周辺のより広い地域と関連させた上で、保護地域を設定し、管理していますか。</p>	
a) no いいえ	
b) yes, in some areas はい、一部の地域で。	X
c) yes, in all areas (please provide details)はい、全ての地域で（詳細を記入）	
<p>（理由）保護林を結ぶ緑の回廊を設定しています。</p>	
<p>9. Do protected areas vary in their nature, meeting a range of different management objectives and/or being operated through differing management regimes?</p> <p>保護地域はその種類により異なり、異なる管理目的及び / 又は異なる管理体制を通じて管理されていますか。</p>	
a) no, most areas are established for similar objectives and are under similar management regimes いいえ。殆どの保護地域は、同一の目的のもとに設定され、同一の管理体制のもとに管理されています。	
b) many areas have similar objectives/management regimes, but there are also some exceptions 多くの保護地域が同一の目的 / 管理体制のもとにあります、いくつかの例外もあります。	
c) yes, protected areas vary in nature (please provide details) はい、保護地域は、その種類により異なります。（詳細を記入）	X (理由欄参照)
<p>（理由）自然公園の主たる管理目的は「すぐれた自然の風景地の保護と利用の増進」です。その管理のため、自然公園法等の法令に基づき国立公園、国定公園等を設定し、国立公園については、全国に11の自然保護事務所と67の自然保護管理事務所を設置しています。国有林における保護林については、原生的な自然環境の維持、森林施業等の発展に資することを目的として保護林設定要領に基づき7種類の保護林を設定しており、全国の7森林管理局及び5森林管理局分局とそこに所属する森林管理署等が管理しています。</p>	
<p>10. Is there wide stakeholder involvement in the establishment and management of protected areas?</p> <p>保護地域の設定及び管理に際しては、広く関係者の参加を得ていますか。</p>	
a) no いいえ	
b) with some, but not all protected areas 一部において。しかし全ての保護地域についてははいえない。	
c) yes, always (please provide details of experience) はい、常に。（事例を詳細に記入。）	X (理由欄参照)

(理由) 自然公園等の見直し等にあたっては、関係地方公共団体や国民の意見を聴くこととしています。また管理に当たっては、国、地方公共団体のほか、自然公園事業の執行者が管理するとともに、一般の方の参加も頂いています。国有林における保護林については、専門家や関係者、NPO等に参加していただく設定委員会を設けるほか、設定した保護林に係る施業実施計画の公告縦覧を実施しています。

11. Do protected areas established and managed by non-government bodies, citizen groups, private sector and individuals exist in your country, and are they recognized in any formal manner?

国内のNGO、市民団体、民間企業及び個人により保護地域が設定され、管理されていますか。また、それらは正式な方法によって承認されていますか。

a) no, they do not exist いいえ、存在しません。

b) yes, they exist, however are not formally recognized はい、存在します。しかし、正式には承認されていません。

×

c) yes, they exist and are formally recognized (please provide further information) はい、存在し、正式に承認されています。(詳細を記入)

(理由) 自然公園法の改正により創設された風景地保護協定に基づき、地元民間団体等が公園管理を行えるようになりました。

*Available resources*

**利用可能な資源**

12. Are the human, institutional and financial resources available adequate for full implementation of the protected areas network, including for management of individual protected areas?

保護地域ネットワークの完全実施のための適切かつ利用可能な人的・制度的・財政的資源がありますか。

a) no, they are severely limiting (please provide basic information on needs and shortfalls)

いいえ、厳しく制限されます(不足量及び必要性に関する基礎的情報を記入。)

b) no, they are limiting (please provide basic information on needs and shortfalls)

いいえ、制限されます(不足量及び必要性に関する基礎的情報を記入。)

×

(理由欄参照)

c) Available resources are adequate (please provide basic information on needs and shortfalls)

利用可能な資源が適度に存在します。(不足量及び必要性に関する基礎的情報を記入。)

d) yes, good resources are available

はい、十分な資源が存在します。

(理由) 自然公園のうち、国立公園については、全国に約 200 名の自然保護官がいますが、一人当たりの管理面積は約 10,000ha と諸外国に比べ広大であり、人的資源が十分とはいえません。また、財政資源についても必ずしも十分とはいえません。

13. Has your country requested/received financial assistance from the Global Environment Facility or other international sources for establishment/management of protected areas?

あなたの国は、保護地域の設定 / 管理のために、G E F (地球環境ファシリティ) 及び他の国際的な資金源からの財政支援を要求し、又は受けたことがありますか。

a) no いいえ

X

b) funding has been requested, but not received

要求はしましたが、認められませんでした。

c) funding is currently being requested

現在、要求中です。

d) yes, funding has been received (please provide copies of appropriate documents)

財政支援を受けました (関連文書の写しを添付)

(理由) 地球環境ファシリティ (Global Environment Facility : GEF) は、開発途上国が地球環境の保全・改善に取り組むために負担する費用をまかなうため、原則として無償資金を供給する国際的資金メカニズムです。

#### Assessment

#### 評価

14. Have constraints to implementation and management of an adequate system of protected areas been assessed, so that actions can be initiated to deal with these constraints?

保護地域の適切な体系の実施及び管理への制約に対処する対策を講じるために、このような制約を評価しましたか。

a) no いいえ

b) yes, constraints have been assessed (please provide further information)

はい、評価しました。(更に詳細を記入)

X

(理由欄参照)

c) yes, actions to deal with constraints are in place (please provide further information)

はい、このような制約に対処するための行動を実施しています (更に詳細を記入)

(理由) 評価に基づいて必要な予算要求を実施しています。

15. Is a programme in place or in development to regularly assess the effectiveness of protected areas management and to act on this information?

保護地域の管理の効果を定期的に評価し、評価結果に基づき行動するためのプログラムが存在しますか。

a) no いいえ

b) yes, a programme is under development (please provide further

X 1

information) はい、現在策定中です。（更に詳細を記入）	(理由欄参照)
c) yes, a programme is in place (please provide further information) はい、あります（さらに詳細を記入）	× 2 (理由欄参照)
(理由) 1:緑の回廊でモニタリング調査の実施を計画しています。 2:国立公園計画の再検討要領に基づき、概ね5年毎に定期的な評価を行うこととしています。	
16. Has any assessment been made of the value of the material and non-material benefits and services that protected areas provide? 保護地域から生じる物質的・非物質的利益及びサービスの価値の評価を行いましたか	
a) no いいえ	×
b) an assessment is planned 計画中	
c) an assessment is in process 実施中	
d) yes, an assessment has been made (please provide further information)はい、評価を実施しました。（詳細を記入）	

*Regional and international cooperation*

*地域及び国際協力*

17. Is your country collaborating/communicating with neighbouring countries in the establishment and/or management of transboundary protected areas? あなたの国は、国境をまたがる保護地域の設定及び/又は管理につき、近隣国と協力/情報交換していますか。	
a) no いいえ	
b) yes (please provide details) はい。（詳細を記入）	× (理由欄参照)
(理由) IUCN・東アジア世界保護地域会議等において情報交換をしています。	
18. Are key protected areas professionals in your country members of the IUCN World Commission on Protected Areas, thereby helping to foster the sharing of information and experience? あなたの国のIUCN世界保護地域委員会委員は、情報及び経験の共有化の促進を助けていますか。	
a) no いいえ	
b) yes はい	×
c) information is not available 情報は利用可能でない。	
(理由) (財)日本自然保護協会を通じて、IUCNに加盟する団体等の連絡協議が行われており、ウェブサイトにてIUCNの公表しているデータへのリンクが設定されています。	

<p>19. Has your country provided information on its protected areas to the UNEP World Conservation Monitoring Centre in order to allow for a scientific assessment of the status of the world's protected areas?</p> <p>あなたの国は、世界の保護地域の現状の科学的評価を可能にするために、保護地域に関する情報を国連環境計画の世界環境保全モニタリングセンターに提供しましたか。</p>	
a) no いいえ	×
b) yes はい	
<p>20. If your country has protected areas or other sites recognised or designated under an international convention or programme (including regional conventions and programmes), please provide copies of reports submitted to those programmes or summaries of them.</p> <p>国際条約または国際的プログラムにより承認又は設定されている保護地域又は他の地域がある場合、それらのプログラムへの提出物の写し又はそれらの要約を提出してください。</p>	
(理由) 該当ありません	
<p>21. Do you think that there are some activities on protected areas that your country has significant experience that will be of direct value to other Contracting Parties?</p> <p>他の締約国にとっても直接的に価値のある重要な経験を有する保護地域に関する活動がありますか。</p>	
a) no いいえ	
b) yes (please provide details) はい (詳細を記入)	× (理由欄参照)
(理由) IUCN日本会員の政府機関会員として、保護地域の保全等に関する活動を行っています。	